

REVISTA UNIVERSAL

R. 6. VI.

Organo dell'Accademia "GENIO LATINO"

e della "FEDERAZIONE UNIVERSAL"

VENTIMIGLIA

via Asse, 74-76

Ventimiglia

3 6

1911

410 laollego
 Ho mandato tutto in tipografia - Non prima d'accordo in qualche scritto, ma non
 invece. Ella già le difficoltà e in molti casi può essere prudente e consigliabile, ma non sempre e forse
 di quelle che prima affiorano e si rischiano - Dove il L. non è irrimediabile ed una via intermedia
 sarebbe anche prendere questa e non quella. Belle, ricche, ecc. per parole d'uso si ha bisogno ogni ma
 menti, e fuori d'uso in nome a più di fare; bisogna piuttosto definirli con una certa
 Le non è intermediazione, bisogna prendere bene che abbi la massima intermediazione.

Ma certo l'ultima è d. bisogna intermediazione dell'esp. - Vi è ancora,
 ad ogni modo, pensa per luogo di cogita / affetto / F / con / cum / ho sbagliato.
 queste parole sono forse del gergo, ma in una lettera che mi ha scritto il Signor in qualche punto
 come vede, anche l'esp. deve toccare in molti casi ed L. perché il L. non si può dire a tutto.
 Ma certo il locale A. L. prevede i 44 per vocaboli necessari

Però se si alla pubblicazione del Vocabolario. Abbiamo pensato questa prima se
 la gran fatica: il Vocabolario ungue e la grammatica diode. È impossibile fabbricare una regola
 prima per la stampa o fatto dei vocaboli: bisogna seguire la massima intermediazione caso
 per caso. - Però inesp. in primo luogo: ogni vocabolo A. L. - in secondo luogo: la grammatica
 (le loro grammaticali) che non esista intermediazione in terzo luogo: ogni vocabolo avere la massima
 ma l'intermediazione quando non esista in A. L. - In quarto luogo: prendere tutti
 i vocaboli che si vorrebbero conoscere e, appoiati, fatti, la scelta delle parole ecc. non A. L.
 non fare troppo laboriosa ne darsi luogo a discussioni.

Ho deciso di fare per ora il 44 vocabolario intermedium italiano e
 ne pubblicherò 40 pagine il 1° luglio. Ne darò una struttura limitatissima. Se vorrà accrescere
 farne un certo numero lo prendo pure io non ho che la quantità prenotata e se altro
 mi resta negli scaffali. Io lo faccio con pochissima spesa pure si detto 6 o 8 pagine cartelle
 di foglio, e quindi di comporre non spendo nulla.

Le mando la prima dei cartelli d'originali. Sono 4 o 5 / o
 poco più / voc. tutte le altre - in questi cartelli per A. L.

Le farò però non meno tutto l'originale del Vocabolario e, dopo, lo
 rispetterò anche al Signor in modo da essere d'accordo con te.

REVISTA UNIVERSAL

~~Travaux p. p. la voce a barbona-re. C'est plus international de l'italien~~
~~lingue-re e deve quindi essere presente. lingue-re non corrisponde che in composizione~~
~~fonte in A.F.I. ecc., ma non bisogna adattare il che è fatto non in composizione~~
 quando vi è una voce veramente **INTERNAZIONALE**. Tutti gli stemi popoli e più
 che hanno la voce lingue in composizione?

C'è p. es. **accompagnare**. Non è **ti**, ma è **A, F, I, R, H**. Che cosa
 vuole di più per accettarsi in un vocabolario internazionale? C'è un po' di altro; che
 finché veramente non si può raggiungere. Per questo troppo schiarire del **ti** mandiamo al nostro
 sapere tutti potranno comprenderlo. La mancanza di troppi vocaboli la cui grande espositi-
 on internazionale si dispone?

Lei mi domanda qualche dubbio intorno qualche parola a cui non
 parole che non esistano in **de, ind, m, sp, fr, it, gr, cat, port, tur, ar, pers, heb, gre, lat, ecc.**

Dopo lo il vocabolario dell' **Internazionalista**, ma poco fanno a meno per il mio
 lavoro. Io non voglio fare un vocabolario completo, ma un vocabolario sufficiente per le relazioni
 internazionali. Ma il lavoro che le mando. E' molto utile per i vocabolari **Internazionalisti**.

La sua nota al board non l'ho potuta riporre alla mia esposta in pe-
 sente con **habbo**, e la sua proposta per dare un **summa** a tutti gli **internazionalisti**. E' per
 la sua nota non corrispondere parole dei nuovi interpretati. Al **Internazionalista** si vogliono il **Dizionario**
A. F. I., senza quella fu un **miraglio** senza **popoli** in un **ordine** lui **non** **risponde** e
spiegazione. Non **risponde** davvero d' **essere** **internazionalista**.

Ho visto con piacere che il **Internazionalista** fu **Internazionalista**. Per una **Grammatica**
 di **comune** **accanto** non **proprio** **ancora** **facile**. Il **Internazionalista** non è **facile** con **dei**, come
 non lo è con me in **mi** d' **un** **dettaglio** **proprio** che il **Internazionalista** **cometterà** **l'accordo** **tutto**
 e **to** **proprio** che **dei** **costruzione** **passato** **amore** **incognita** **per** **il** **fare** **questo** **non**
 è **internazionale** **che** **si** **proprio** **facile** **come** **due** **quattro** **quattro** **si** **scabola** **realmente** **per**
Internazionalista, ma quando **questo** **contro** **non** **si** **può**, **non** **si** **può** **facilmente**, **per** **che** **non** **si** **può**
 una **costruzione** **che** **non** **si** **può** **facilmente**.

Mi **viene** **quasi** **per** **mi** **per** **che** **il** **Internazionalista** **che** **non** **si** **può** **facilmente**
proprio. **Le** **ho** **il** **memoria** **per** **il** **Internazionalista** **e** **si** **può** **per** **che** **non** **si** **può** **facilmente**.

Cordialmente

